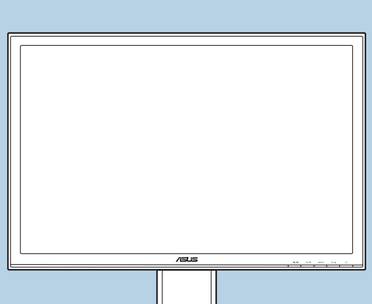
ASUS VW22AxL Series LCD Monitor

QUICK START GUIDE

(EN) GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE (DE) SCHNELLSTARTHILFE (IT) GUIDA RAPIDA (ES) GUÍA DE INICIO RÁPIDO (RU) КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО (NL) SNELSTARTGIDS (PT) GUIA DE CONSULTA RÁPIDA (TR) HIZLI BAŞLANGIÇ KILAVUZU (PL) QUICK-START VEJLEDNING (FI) PIKAKÄYNNISTYSOPAS (HU) HURTIGSTART (SV) SNABBSTARTGUIDE (CS) INSTRUKCJA SZYBKIEJ INSTALACJI (SK) STRUČNÁ PŘÍRUČKA (SL) BEÚZEMELÉSI ÚTMUTATÓ (GR) GHID DE PORNIRE RAPIDĂ (SR) VODIČ ZA BRZO KORIŠĆENJE (GR) ΟΔΗΓΟΣ ΓΡΗΓΟΡΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ (BG) РЪКОВОДСТВО ЗА БЪРЗА ИНСТАЛАЦИЯ (HR) RÝCHLY SPRIEVODCA PRE SPUSTENIE (AR) دليل التشغيل السريع (CH) 快速用戶指南 (CN) 快速使用指南 (JP) クイックスタートガイド (KR) 빠른 시작 안내 설명서 (FI) PIKAOPAS (TH) คู่มือเริ่มต้นอย่างเร็ว (DA) PANDUAN RINGKAS (EL) GREITOSIOS PALEISTIES VADOVAS (LV) ĪSAS PAMĀCĪBAS ROKASGRĀMATA (LT) LŪHIJUHEND (UK) ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ



Second Edition
January 2014
P/N: 4J.1RJ01.012

Copyright © 2012 ASUSTeK COMPUTER INC. All Rights Reserved.
No part of this manual, including the products and software described in it, may be reproduced, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system, or translated into any language in any form or by any means, except documentation kept by the purchaser for backup purposes, without the express written permission of ASUSTeK COMPUTER INC. ("ASUS").
Product warranty or service will not be extended if: (1) the product is repaired, modified or altered, unless such repair, modification of alteration is authorized in writing by ASUS; or (2) the serial number of the product is defaced or missing.
ASUS PROVIDES THIS MANUAL "AS IS" WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IN NO EVENT SHALL ASUS, ITS DIRECTORS, OFFICERS, EMPLOYEES OR AGENTS BE LIABLE FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING DAMAGES FOR LOSS OF PROFITS, LOSS OF BUSINESS, LOSS OF USE OR DATA, INTERRUPTION OF BUSINESS AND THE LIKE), EVEN IF ASUS HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES ARISING FROM ANY DEFECT OR ERROR IN THIS MANUAL OR PRODUCT.
SPECIFICATIONS AND INFORMATION CONTAINED IN THIS MANUAL ARE FURNISHED FOR INFORMATIONAL USE ONLY, AND ARE SUBJECT TO CHANGE AT ANY TIME WITHOUT NOTICE, AND SHOULD NOT BE CONSTRUED AS A COMMITMENT BY ASUS. ASUS ASSUMES NO RESPONSIBILITY OR LIABILITY FOR ANY ERRORS OR INACCURACIES THAT MAY APPEAR IN THIS MANUAL, INCLUDING THE PRODUCTS AND SOFTWARE DESCRIBED IN IT.
Products and corporate names appearing in this manual may or may not be registered trademarks or copyrights of their respective companies, and are used only for identification or explanation and to the owners' benefit, without intent to infringe.

■ ASUS CONTACT INFORMATION

• ASUSTeK Computer Inc.
Address 15 Li-Te Rd., Peitou, Taipei 11259, Taiwan
Telephone +886-2-2894-3447
Fax +886-2-2894-7798
E-mail info@asus.com.tw
Website http://www.asus.com.tw/

• Technical Support
Telephone +86-21-38429911

• ASUS Computer International (America)
Address 800 Corporate Way, Fremont, CA 94539, USA
Fax +1-150-608-4555
Website http://usa.asus.com/

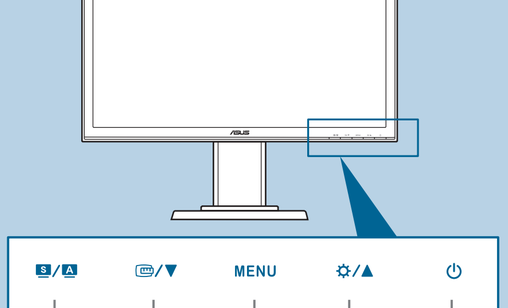
• Technical Support
Telephone +1-812-282-2787 (English Only)
+1-905-370-2787 (French Only)
Online Support http://support.asus.com/

• ASUS Computer GmbH (Germany and Austria)
Address Harkortstr. 21-23, D-40880 Ratingen, Germany
Telephone +49-1805-010920
Website http://www.asus.de/
Online Contact http://www.asus.de/sales

• Technical Support
Telephone +49-1805-010923
Support Fax +49-2102-959911
Online Support http://support.asus.com/

MONITOR INTRODUCTION

(EN) Présentation du moniteur (DE) Einführung zum Monitor (IT) Introduzione al monitor (ES) Introducción al monitor (RU) Общие сведения о мониторе (NL) Kennismaken met de monitor (PT) Apresentação do monitor (TR) Monitör tanımı (PL) Introduktion af billedskærmen (FI) Näytön esittely (HU) Introduksjon til monitoren (SV) Monitorintroduktion (CS) Omówienie elementów monitora (SK) Popis monitoru (SL) A monitor bemutatása (SR) Prezentarea monitorului (GR) Upoznavanje sa monitorom (BG) Παρουσίαση οθόνης (HR) Введение (LV) Pendahuluan tentang monitor (AR) تقديم حول الشاشة (CH) 显示器简介 (CN) 顯示器介紹 (JP) 各部の説明 (KR) 모니터 소개 (TH) แนะนำจอภาพ (NO) Predstavenie monitora (LT) Monitoriaus aprašymas (LV) Instrukcijas par monitoru (EE) Monitori tutvustus (DA) Oznámenie s monitorom



1. S / A
   - Sélectionne le mode vidéo préréglé désiré.
   - Quitter le menu à l'écran ou retourner au menu précédent.
   - Ajuste automatiquement l'image à sa position optimale, la fréquence et la phase en appuyant sur ce bouton pendant 2-4 secondes (mode VGA uniquement).
2. ▭/▼
   - Diminue les valeurs ou déplace la sélection vers la gauche/le bas.
   - Touche spéciale QuickFit. Appuyez sur MENU pour les motifs d'affichage en taille réel.
3. MENU
   - Allume le menu OSD. Active l'élément de menu OSD sélectionné.
4. ☼/▲
   - Augmente les valeurs ou déplace la sélection vers la droite/le haut.
   - Raccourci de luminosité
5. ⏻ Bouton et Témoin d'alimentation

1. S / A
   - Seleziona una modalità video desiderata preimpostata.
   - Quando il menu OSD è attivo, fa uscire dal menu OSD oppure torna al mneu precedente.
   - Premendo questo tasto per 2-4 secondi (solo modalità VGA) si regola automaticamente posizione, frequenza e fase dell'immagine sui valori ottimali.
2. ▭/▼
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso sinistra/destra.
   - Tasto di scelta rapida QuickFit. Premere MENU per visualizzare i modelli in dimensioni reali.
3. MENU
   - Attiva il menu OSD. Apre la voce selezionata del menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta i valori o sposta la selezione verso destra/l'alto.
   - Tasto di scelta rapida Luminosità
5. ⏻ Tasto d'alimentazione/ Indicatore d'alimentazione

1. S / A
   - Selecteert een vooraf ingestelde videomodus.
   - Sluit het OSD-menu of ga of keer terug naar het vorige menu wanneer het OSD-menu actief is.
   - Druk gedurende 2 tot 4 seconden op deze knop om het beeld automatisch aan te passen naar de optimale instellingen voor positie, klok en fase (alleen voor VGA-modus).
2. ▭/▼
   - Verlaagt waarden of verplaatst de selectie naar beneden.
   - QuickFit-sneltoets. Druk op MENU om patronen in originele grootte weer te geven.
3. MENU
   - Schakelt het OSD-menu in. Opent het geselecteerde OSD-menu.
4. ☼/▲
   - Hooqt waarden op of verplaatst de selectie naar boven.
   - Sneltoets helderheid.
5. ⏻ Voedingsknop/voedingsindicator

1. S / A
   - Selecciona el modo de vídeo preconfigurado que desea.
   - Permite salir del menú OSD o volver al menú previo cuando se encuentra dentro del menú OSD.
   - Si presiona este botón entre 2 y 4 segundos, podrá ajustar automáticamente la imagen con los valores de posición, reloj y fase óptimos (solamente para el modo VGA).
2. ▭/▼
   - Reduce los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la izquierda o hacia la derecha.
   - Tecla de acceso directo QuickFit. Pulse MENU para visualizar patrones en tamaño real.
3. MENU
   - Permite activar el menú OSD Representa el elemento de menú OSD seleccionado.
4. ☼/▲
   - Aumenta los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la arriba o hacia abajo.
   - Tecla de acceso rápido a Brillo
5. ⏻ Botón de encendido/indicador de alimentación

1. S / A
   - Seleccione o modo de vídeo predefinido.
   - Permite sair do menu OSD ou volta ao menu anterior quando o menu OSD está activo.
   - Ajusta automaticamente a imagem optimizando a sua posição, relógio e fase tocando neste botão durante 2 a 4 segundos (apenas em modo VGA).
2. ▭/▼
   - Diminui o valor ou desloca a sua selecção para a esquerda/baixo.
   - Tecla de atalho QuickFit. Prima MENU para ver padrões no tamanho real.
3. MENU
   - Activa a apresentação do menu OSD. Activa o item seleccionado do menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta os valores ou desloca a sua selecção para a direita/cima.
   - Tecla de atalho para o brilho.
5. ⏻ Botão/indicador de energia

1. S / A
   - İstenen video önayar modunu seçer.
   - OSD menü etkin olduğunda OSD menüye çıkar ve önceki menüye geri döner.
   - Bu düğmeye 2-4 saniye boyunca dokunursanız görüntüyü en iyi hale getirilmiş konumuna, saatine ve fazına otomatik olarak ayartar (yalnızca VGA modu).
2. ▭/▼
   - Değerleri azaltır veya seçiminizi sağa/sola hareket ettirir.
   - QuickFit kısayol tuşu. Desenleri gerçek boyutunda görüntülemek için MENU'ye basın.
3. MENİO
   - Nakmıte для открытия экранного меню или выбора пункта меню.
4. ☼/▲
   - Нажмите для увеличения значения или перемещения выбранного параметра вправо/вверх.
   - «Горячая» клавиша яркости.
5. ⏻ Кнопка питания/индикатор питания

1. S / A
   - Odabira željeno, unapred određeno podešavanje za video.
   - Izlazi iz menija na ekranu ili se vraća na prethodni meni kada je meni na ekranu aktivan.
   - Automatski podešava sliku na optimizovani položaj, sat i fazu dodirom na ovaj taster u trajanju od 2-4 sekunde (samo za VGA režim).
2. ▭/▼
   - Smanjuje vrednost ili pomera vaš izbor levo/dole.
   - QuickFit prečica na tastaturi. Pritisnite MENU za prikaz šara u pravoj veličini.
3. MENI
   - Uključuje meni na ekranu. Aktivira izabranu stavku na Meniju na ekranu.
4. ☼/▲
   - Povećava vrednost ili pomera vaš izbor desno/gore.
   - Brzi taster za osvetljenje.
5. ⏻ Taster za napajanje / indikator za napajanje

1. S / A
   - Seleziona una modalità video desiderata preimpostata.
   - Quando il menu OSD è attivo, fa uscire dal menu OSD oppure torna al mneu precedente.
   - Premendo questo tasto per 2-4 secondi (solo modalità VGA) si regola automaticamente posizione, frequenza e fase dell'immagine sui valori ottimali.
2. ▭/▼
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso sinistra/destra.
   - Tasto di scelta rapida QuickFit. Premere MENU per visualizzare i modelli in dimensioni reali.
3. MENU
   - Attiva il menu OSD. Apre la voce selezionata del menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta i valori o sposta la selezione verso destra/l'alto.
   - Tasto di scelta rapida Luminosità
5. ⏻ Tasto d'alimentazione/ Indicatore d'alimentazione

1. S / A
   - Selecteert een vooraf ingestelde videomodus.
   - Sluit het OSD-menu of ga of keer terug naar het vorige menu wanneer het OSD-menu actief is.
   - Druk gedurende 2 tot 4 seconden op deze knop om het beeld automatisch aan te passen naar de optimale instellingen voor positie, klok en fase (alleen voor VGA-modus).
2. ▭/▼
   - Verlaagt waarden of verplaatst de selectie naar beneden.
   - QuickFit-sneltoets. Druk op MENU om patronen in originele grootte weer te geven.
3. MENU
   - Schakelt het OSD-menu in. Opent het geselecteerde OSD-menu.
4. ☼/▲
   - Hooqt waarden op of verplaatst de selectie naar boven.
   - Sneltoets helderheid.
5. ⏻ Voedingsknop/voedingsindicator

1. S / A
   - Selecciona el modo de vídeo preconfigurado que desea.
   - Permite salir del menú OSD o volver al menú previo cuando se encuentra dentro del menú OSD.
   - Si presiona este botón entre 2 y 4 segundos, podrá ajustar automáticamente la imagen con los valores de posición, reloj y fase óptimos (solamente para el modo VGA).
2. ▭/▼
   - Reduce los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la izquierda o hacia la derecha.
   - Tecla de acceso directo QuickFit. Pulse MENU para visualizar patrones en tamaño real.
3. MENU
   - Permite activar el menú OSD Representa el elemento de menú OSD seleccionado.
4. ☼/▲
   - Aumenta los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la arriba o hacia abajo.
   - Tecla de acceso rápido a Brillo
5. ⏻ Botón de encendido/indicador de alimentación

1. S / A
   - Seleccione o modo de vídeo predefinido.
   - Permite sair do menu OSD ou volta ao menu anterior quando o menu OSD está activo.
   - Ajusta automaticamente a imagem optimizando a sua posição, relógio e fase tocando neste botão durante 2 a 4 segundos (apenas em modo VGA).
2. ▭/▼
   - Diminui o valor ou desloca a sua selecção para a esquerda/baixo.
   - Tecla de atalho QuickFit. Prima MENU para ver padrões no tamanho real.
3. MENU
   - Activa a apresentação do menu OSD. Activa o item seleccionado do menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta os valores ou desloca a sua selecção para a direita/cima.
   - Tecla de atalho para o brilho.
5. ⏻ Botão/indicador de energia

1. S / A
   - Sélectionne le mode vidéo préréglé désiré.
   - Quitter le menu à l'écran ou retourner au menu précédent.
   - Ajuste automatiquement l'image à sa position optimale, la fréquence et la phase en appuyant sur ce bouton pendant 2-4 secondes (mode VGA uniquement).
2. ▭/▼
   - Diminue les valeurs ou déplace la sélection vers la gauche/le bas.
   - Touche spéciale QuickFit. Appuyez sur MENU pour les motifs d'affichage en taille réel.
3. MENU
   - Allume le menu OSD. Active l'élément de menu OSD sélectionné.
4. ☼/▲
   - Augmente les valeurs ou déplace la sélection vers la droite/le haut.
   - Raccourci de luminosité
5. ⏻ Bouton et Témoin d'alimentation

1. S / A
   - Seleziona una modalità video desiderata preimpostata.
   - Quando il menu OSD è attivo, fa uscire dal menu OSD oppure torna al mneu precedente.
   - Premendo questo tasto per 2-4 secondi (solo modalità VGA) si regola automaticamente posizione, frequenza e fase dell'immagine sui valori ottimali.
2. ▭/▼
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso sinistra/destra.
   - Tasto di scelta rapida QuickFit. Premere MENU per visualizzare i modelli in dimensioni reali.
3. MENU
   - Attiva il menu OSD. Apre la voce selezionata del menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta i valori o sposta la selezione verso destra/l'alto.
   - Tasto di scelta rapida Luminosità
5. ⏻ Tasto d'alimentazione/ Indicatore d'alimentazione

1. S / A
   - Selecteert een vooraf ingestelde videomodus.
   - Sluit het OSD-menu of ga of keer terug naar het vorige menu wanneer het OSD-menu actief is.
   - Druk gedurende 2 tot 4 seconden op deze knop om het beeld automatisch aan te passen naar de optimale instellingen voor positie, klok en fase (alleen voor VGA-modus).
2. ▭/▼
   - Verlaagt waarden of verplaatst de selectie naar beneden.
   - QuickFit-sneltoets. Druk op MENU om patronen in originele grootte weer te geven.
3. MENU
   - Schakelt het OSD-menu in. Opent het geselecteerde OSD-menu.
4. ☼/▲
   - Hooqt waarden op of verplaatst de selectie naar boven.
   - Sneltoets helderheid.
5. ⏻ Voedingsknop/voedingsindicator

1. S / A
   - Selecciona el modo de vídeo preconfigurado que desea.
   - Permite salir del menú OSD o volver al menú previo cuando se encuentra dentro del menú OSD.
   - Si presiona este botón entre 2 y 4 segundos, podrá ajustar automáticamente la imagen con los valores de posición, reloj y fase óptimos (solamente para el modo VGA).
2. ▭/▼
   - Reduce los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la izquierda o hacia la derecha.
   - Tecla de acceso directo QuickFit. Pulse MENU para visualizar patrones en tamaño real.
3. MENU
   - Permite activar el menú OSD Representa el elemento de menú OSD seleccionado.
4. ☼/▲
   - Aumenta los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la arriba o hacia abajo.
   - Tecla de acceso rápido a Brillo
5. ⏻ Botón de encendido/indicador de alimentación

1. S / A
   - Seleccione o modo de vídeo predefinido.
   - Permite sair do menu OSD ou volta ao menu anterior quando o menu OSD está activo.
   - Ajusta automaticamente a imagem optimizando a sua posição, relógio e fase tocando neste botão durante 2 a 4 segundos (apenas em modo VGA).
2. ▭/▼
   - Diminui o valor ou desloca a sua selecção para a esquerda/baixo.
   - Tecla de atalho QuickFit. Prima MENU para ver padrões no tamanho real.
3. MENU
   - Activa a apresentação do menu OSD. Activa o item seleccionado do menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta os valores ou desloca a sua selecção para a direita/cima.
   - Tecla de atalho para o brilho.
5. ⏻ Botão/indicador de energia

1. S / A
   - Sélectionne le mode vidéo préréglé désiré.
   - Quitter le menu à l'écran ou retourner au menu précédent.
   - Ajuste automatiquement l'image à sa position optimale, la fréquence et la phase en appuyant sur ce bouton pendant 2-4 secondes (mode VGA uniquement).
2. ▭/▼
   - Diminue les valeurs ou déplace la sélection vers la gauche/le bas.
   - Touche spéciale QuickFit. Appuyez sur MENU pour les motifs d'affichage en taille réel.
3. MENU
   - Allume le menu OSD. Active l'élément de menu OSD sélectionné.
4. ☼/▲
   - Augmente les valeurs ou déplace la sélection vers la droite/le haut.
   - Raccourci de luminosité
5. ⏻ Bouton et Témoin d'alimentation

1. S / A
   - Seleziona una modalità video desiderata preimpostata.
   - Quando il menu OSD è attivo, fa uscire dal menu OSD oppure torna al mneu precedente.
   - Premendo questo tasto per 2-4 secondi (solo modalità VGA) si regola automaticamente posizione, frequenza e fase dell'immagine sui valori ottimali.
2. ▭/▼
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso sinistra/destra.
   - Tasto di scelta rapida QuickFit. Premere MENU per visualizzare i modelli in dimensioni reali.
3. MENU
   - Attiva il menu OSD. Apre la voce selezionata del menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta i valori o sposta la selezione verso destra/l'alto.
   - Tasto di scelta rapida Luminosità
5. ⏻ Tasto d'alimentazione/ Indicatore d'alimentazione

1. S / A
   - Selecteert een vooraf ingestelde videomodus.
   - Sluit het OSD-menu of ga of keer terug naar het vorige menu wanneer het OSD-menu actief is.
   - Druk gedurende 2 tot 4 seconden op deze knop om het beeld automatisch aan te passen naar de optimale instellingen voor positie, klok en fase (alleen voor VGA-modus).
2. ▭/▼
   - Verlaagt waarden of verplaatst de selectie naar beneden.
   - QuickFit-sneltoets. Druk op MENU om patronen in originele grootte weer te geven.
3. MENU
   - Schakelt het OSD-menu in. Opent het geselecteerde OSD-menu.
4. ☼/▲
   - Hooqt waarden op of verplaatst de selectie naar boven.
   - Sneltoets helderheid.
5. ⏻ Voedingsknop/voedingsindicator

1. S / A
   - Selecciona el modo de vídeo preconfigurado que desea.
   - Permite salir del menú OSD o volver al menú previo cuando se encuentra dentro del menú OSD.
   - Si presiona este botón entre 2 y 4 segundos, podrá ajustar automáticamente la imagen con los valores de posición, reloj y fase óptimos (solamente para el modo VGA).
2. ▭/▼
   - Reduce los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la izquierda o hacia la derecha.
   - Tecla de acceso directo QuickFit. Pulse MENU para visualizar patrones en tamaño real.
3. MENU
   - Permite activar el menú OSD Representa el elemento de menú OSD seleccionado.
4. ☼/▲
   - Aumenta los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la arriba o hacia abajo.
   - Tecla de acceso rápido a Brillo
5. ⏻ Botón de encendido/indicador de alimentación

1. S / A
   - Seleccione o modo de vídeo predefinido.
   - Permite sair do menu OSD ou volta ao menu anterior quando o menu OSD está activo.
   - Ajusta automaticamente a imagem optimizando a sua posição, relógio e fase tocando neste botão durante 2 a 4 segundos (apenas em modo VGA).
2. ▭/▼
   - Diminui o valor ou desloca a sua selecção para a esquerda/baixo.
   - Tecla de atalho QuickFit. Prima MENU para ver padrões no tamanho real.
3. MENU
   - Activa a apresentação do menu OSD. Activa o item seleccionado do menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta os valores ou desloca a sua selecção para a direita/cima.
   - Tecla de atalho para o brilho.
5. ⏻ Botão/indicador de energia

1. S / A
   - Sélectionne le mode vidéo préréglé désiré.
   - Quitter le menu à l'écran ou retourner au menu précédent.
   - Ajuste automaticamente